

Jésus-Christ et votre nouveau départ

Par Patrick Kearon
du Collège des douze apôtres

Chúa Giê Su Kỵ Tô và Khởi Đầu Mới Của Anh Chị Em

Bài của Anh Cả Patrick Kearon
Thuộc Nhóm Túc Số Mười Hai Vị Sứ Đồ

Conférence générale d'octobre 2025

Nous pouvons tous bénéficier d'un nouveau départ grâce à Jésus-Christ et par lui. Oui, même vous.

Tất cả chúng ta có thể có một khởi đầu mới, nhờ có Chúa Giê Su Kỵ Tô. Anh chị em cũng vậy.

Une évidence dans les Écritures : Jésus allait de lieu en lieu faisant du bien

Jésus « allait de lieu en lieu faisant du bien ». C'est ainsi que le livre des Actes résume simplement les choses. Quelle évidence flagrante ! Jésus allait assurément de lieu en lieu en faisant du bien ! Il est l'essence même et la source de toute bonté ! Il a consacré toute sa vie dans la condition mortelle à faire le bien. Il est « miséricordieux et compatissant, lent à la colère [et] riche », infini en bonté et éternel en miséricorde.

Toute tentative de décrire ou de résumer sa bonté et sa miséricorde serait insuffisante ! En vérité, comme l'apôtre Jean l'a exprimé, si nous tentions de consigner chaque manifestation de la bonté du Sauveur, « le monde même [ne pourrait] contenir les livres qu'on écrirait ».

Jésus-Christ offre à chacun de nous un nouveau départ

Les exemples précis que nous avons, immortalisés dans les Écritures, de Jésus allant de lieu en lieu en « faisant du bien » suscitent une profonde admiration et un émerveillement, surtout lorsque nous réfléchissons à ce que cela devait être d'y assister : être témoin de ses miracles, recevoir ses enseignements et faire l'expérience de son pouvoir guérisseur. Il a conversé avec

Một Cách Diễn Đạt Hết Sức Khiêm Tốn Trong Thánh Thư: Chúa Giê Su Đi Từ Nơi Nọ Qua Chỗ Kia Làm Phước

Chúa Giê Su “đi từ nơi nọ qua chỗ kia làm phước.” Chúng ta đọc bài tường thuật giản dị đó trong sách Công Vụ Các Sứ Đồ. Đó là một cách diễn giải hết sức khiêm tốn! Quả thật Chúa Giê Su đã đi từ nơi nọ qua chỗ kia làm phước! Ngài chính là bản chất—và nguồn gốc—của lòng nhân từ! Ngài dâng hiến trọn cuộc sống trần thế của Ngài để làm điều thiện. Ngài “nhân từ, thương xót, chậm giận, đầy đầy ân huệ và thành thực,” vô hạn trong sự nhân từ, và vĩnh viễn trong sự thương xót.

Bất cứ nỗ lực nào nhằm mô tả hoặc tóm tắt lòng nhân từ và lòng thương xót của Ngài cũng đều hết sức khiêm tốn! Quả thật, như Sứ Đồ Giăng đã cố gắng mô tả, nếu chúng ta cố gắng ghi lại mọi sự biểu hiện về lòng nhân từ của Đấng Cứu Rỗi, thì “cả thế gian không thể chứa hết các sách người ta chép vậy.”

Chúa Giê Su Kỵ Tô Ban Cho Mỗi Chúng Ta một Khởi Đầu Mới

Một ví dụ cụ thể mà chúng ta đã lưu truyền trong thánh thư về việc Chúa Giê Su đi khắp nơi “làm phước” khiến cho dân chúng kinh ngạc và ngưỡng mộ, nhất là khi chúng ta thực sự suy ngẫm đến việc sẽ thế nào nếu được hiện diện tại đó, chứng kiến các phép lạ của Ngài, nhận được những lời giảng dạy của Ngài và nhận được sự chữa lành từ Ngài. Ngài trò chuyện với những

les exclus de la société, il a touché les malades et les impurs, il a apporté du réconfort à ceux qui étaient fatigués, il a enseigné des vérités libératrices et il a appelé les pécheurs au repentir. À chaque lépreux, aveugle et femme adultère ; aux boiteux, aux sourds et aux muets ; à chaque mère éplorée, père désespéré, veuve en deuil ; aux condamnés, aux humiliés et aux souffrants ; aux meurtris de corps et d'esprit, ce qu'il a offert, c'est un nouveau départ. Oui, encore une évidence incontestable !

Tout ce qu'il a dit et fait a offert un nouveau départ à chacun de ceux qu'il a guéris, bénis, enseignés et délivrés du péché. Il ne s'est pas détourné d'eux et il ne se détournera assurément pas de vous. Imaginez maintenant entendre, de sa bouche, l'une de ces paroles qui donnent la vie :

« Mon enfant, tes péchés sont pardonnés. »
« Jeune fille, lève-toi, je te le dis. »

« Sois pur. »
« Je ne te condamne pas non plus : va, et ne pêche plus. »
« Ma fille, ta foi t'a sauvée ; va en paix. »

Les paroles du Sauveur à ces personnes étaient brèves, mais par ces simples mots, il leur offrait de grandes perspectives de pardon, de guérison, de rétablissement, de paix et de vie éternelle. Et la merveilleuse nouvelle, c'est qu'il nous offre le même nouveau départ, à vous et à moi. Nous pouvons tous bénéficier d'un nouveau départ grâce à Jésus-Christ et par lui. Oui, même vous. Les nouveaux départs sont au cœur du plan du Père pour ses enfants. C'est l'Église des nouveaux commencements ! C'est l'Église des nouveaux départs !

L'Église des nouveaux départs

Par le baptême d'eau et d'Esprit, nous naissons « de nouveau » et pouvons « marcher en nouveauté de vie ». Quelle espérance ce nouveau départ apporte-t-il à celui qui a cheminé péniblement sous le poids du péché ou souffert les conséquences d'une vie agitée et de relations dysfonctionnelles ? Jésus n'avait lui-même besoin

personne bị xã hội ruồng bỏ, Ngài chạm đến những người bệnh tật và ô uế, Ngài mang lại sự an ủi cho người mệt mỏi, Ngài giảng dạy lẽ thật, và Ngài kêu gọi những người phạm tội hối cải. Đối với mỗi người phung, người mù, và người đàn bà tà dâm; đối với những kẻ què, điếc và câm; đến mọi người mẹ sầu muộn, người cha tuyệt vọng, và người góa phụ than khóc; đối với những người bị kết tội, những người hổ thẹn, và những người đau khổ; đối với người chết trong thể xác và người chết về mặt thuộc linh, những gì Ngài đã làm là mang đến một khởi đầu mới. Đúng vậy, lại là một cách diễn giải khiêm tốn nữa!

Mọi điều Ngài đã nói và làm đều mang đến một khởi đầu mới cho mỗi người trong số những người được Ngài chữa lành, ban phúc, giảng dạy và xóa bỏ tội lỗi. Ngài đã không bỏ rơi họ, và chắc chắn là Ngài sẽ không bỏ rơi anh chị em. Hãy tưởng tượng trong giây phút này được nghe bất cứ lời nào trong số những lời ban sự sống này của Ngài:

“Hỡi con ta, tội lỗi ngươi đã được tha.”
“Hỡi con gái nhỏ, ta truyền cho mày, hãy chớ dấy.”

“Hãy sạch đi.”
“Ta cũng không định tội ngươi; hãy đi, đừng phạm tội nữa.”

“Hỡi con gái ta, đức tin ngươi đã chữa lành ngươi; hãy đi cho bình an.”

Những lời của Đấng Cứu Rỗi dành cho những người này rất ngắn gọn, nhưng cùng với họ, Ngài đã vẽ nên những chân trời mới rộng lớn của sự tha thứ, chữa lành, phục hồi, bình an và cuộc sống vĩnh cửu. Và tin mừng vinh hiển là Ngài cũng ban một khởi đầu mới cho anh chị em và cho tôi. Tất cả chúng ta có thể có một khởi đầu mới, nhờ có Chúa Giê Su Kỵ Tô. Anh chị em cũng vậy. Những khởi đầu mới là trọng tâm của kế hoạch của Đức Chúa Cha dành cho con cái của Ngài. Đây là giáo hội của những khởi đầu mới! Đây là giáo hội của những thay đổi mới!

Đây Là Giáo Hội của Những Khởi Đầu Mới

Với phép báp têm bằng nước và Thánh Linh, chúng ta được “sanh lại” và có thể “sống trong đời mới thể ấy.” Sự khởi đầu mới đó mang lại bao nhiêu hy vọng cho một người đã lê bước dưới gánh nặng tội lỗi hoặc chịu những ảnh hưởng của một cuộc đời đầy rối ren và những mối quan hệ đổ vỡ? Bản thân Chúa Giê Su không cần sự

ni de pardon pour ses péchés, ni d'un nouveau départ dans la vie, et pourtant, il s'est fait baptiser, nous montrant clairement le chemin du nouveau départ qu'il a tracé pour chacun de nous.

Et notre nouveau départ ne se produit pas une seule fois. Nous avons tendance à penser que notre baptême est notre seule chance de repartir de zéro. Ce n'est pas le cas. Nous ne disposons pas d'une seule chance. Chaque jour peut être un nouveau départ ! Chaque semaine l'est certainement lorsque nous prenons un petit morceau de pain et buvons un gobelet d'eau en souvenir du don de notre Sauveur parfait, qui est mort dans le but précis de nous offrir autant de nouveaux départs que nécessaire ! Jésus nous accorde autant de nouveaux départs que nécessaire.

En nous engageant joyeusement à vivre une nouvelle vie en Christ, nous pouvons devenir une « nouvelle créature », où les choses anciennes disparaissent et toutes choses deviennent nouvelles. Quel soulagement ces nouveaux départs apportent à une âme qui persévère, en exerçant continuellement la foi dans le pouvoir de notre Rédempteur de guérir et de rétablir, malgré les revers écrasants d'une vie dans un monde déchu ! Le Sauveur n'a jamais renoncé à son engagement d'accomplir la volonté du Père et de mener à bien sa mission expiatoire divine, même au prix d'une souffrance qui l'a fait trembler, saigner à chaque pore, souffrir de corps et d'esprit, et prier pour ne pas devoir boire la coupe amère. Encore une fois, il nous montrait ce qu'est la persévérance fidèle avec Dieu.

Chaque fois que nous contractons une alliance et que nous nous efforçons de la respecter, nous pouvons recevoir un « cœur nouveau » et une mesure plus abondante d'un « esprit nouveau ». Peu à peu, en invitant davantage sa bonté dans notre cœur et en faisant taire les voix décourageantes dans notre tête, nous devenons son peuple, parce que nous faisons véritablement de lui notre Dieu. Jésus désire ardemment être notre Roi, notre Berger et notre Prince de la paix, et c'est à nous de choisir de le reconnaître en tant que tel dans notre cœur et notre esprit.

Un nouveau départ concernant notre regard sur le repentir

tha thứ tội lỗi hoặc một khởi đầu mới trong cuộc sống, nhưng Ngài đã chịu phép rửa tội, cho chúng ta thấy rõ ràng con đường dẫn đến sự khởi đầu mới mà Ngài đã mở cho mỗi chúng ta.

Và sự khởi đầu mới của chúng ta không chỉ xảy ra một lần. Chúng ta thường nghĩ rằng phép rửa tội của chúng ta là cơ hội duy nhất để có một khởi đầu mới. Không phải vậy. Chúng ta không chỉ có duy nhất một cơ hội. Những cơ hội mới có thể diễn ra mỗi ngày! Và chắc chắn mỗi tuần khi chúng ta ăn một mẩu bánh mì nhỏ và uống một cốc nước nhỏ để tưởng nhớ đến ân tứ của Đấng Cứu Rỗi hoàn hảo của chúng ta, Đấng đã chết vì mục đích rõ ràng là ban cho chúng ta nhiều sự khởi đầu mới như chúng ta cần! Chúa Giê Su ban cho chúng ta nhiều sự khởi đầu mới như chúng ta cần.

Với cam kết và lòng hân hoan trong cuộc sống mới nơi Đấng Ky Tô, chúng ta có thể trở thành “một người dựng nên mới”, nơi mà những điều cũ qua đi và tất cả mọi thứ trở nên mới. Khởi đầu mới đó mang lại sự giải thoát nào cho một người không ngừng cố gắng, khi tiếp tục chọn lựa đức tin nơi quyền năng của Đấng Cứu Chuộc để chữa lành và phục hồi, mặc cho những thất bại nặng nề khi sống trong một thế giới sa ngã? Đấng Cứu Rỗi không bao giờ từ bỏ cam kết của Ngài trong việc làm tròn ý muốn của Đức Chúa Cha và hoàn thành sứ mệnh chuộc tội thiêng liêng của Ngài, thậm chí qua nỗi đau đớn mà đã khiến cho Ngài phải co rúm, phải rướm máu từ mỗi lỗ chân lông, phải chịu sự đau khổ của thể xác và linh hồn, và cầu nguyện xin để chén đắng ấy có thể được cất đi. Một lần nữa, Ngài đã cho chúng ta thấy thế nào là sự kiên trì đến cùng đầy trung tín với Thượng Đế.

Với mỗi giao ước chúng ta lập và mọi nỗ lực chúng ta bỏ ra để tuân giữ giao ước đó, chúng ta có thể nhận được “một [tấm] lòng mới” và “một [tinh] thần mới” trọn vẹn hơn. Từng chút một, chúng ta mời lòng nhân từ của Ngài vào lòng mình và loại bỏ những suy nghĩ tiêu cực, thì chúng ta sẽ trở thành dân của Ngài, vì chúng ta thực sự khiến Ngài trở thành Thượng Đế của chúng ta. Chúa Giê Su mong muốn trở thành Vua, Đấng Chấn Chiên và Hoàng Tử Bình An của chúng ta, và chúng ta có thể chọn để Ngài trở thành như vậy trong chính tấm lòng và tâm trí của chúng ta.

Một Khởi Đầu Mới trong Cách Chúng Ta Nhìn Nhận Sự Hối Cải

Le repentir ouvre la porte à nos nouveaux départs, nos nouveaux commencements et nos secondes chances. Les enseignements de Russell M. Nelson ont dissipé les malentendus concernant le don divin du repentir et je crois que nous commençons enfin à en comprendre la portée.

Il est inspirant d'entendre nos jeunes parler de ce que le repentir signifie pour eux. J'ai récemment entendu une jeune fille dire, le sourire aux lèvres : « Quand je pense au repentir, au repentir quotidien, je ressens une joie et une espérance incroyables. Je ressens l'amour et la joie de mon Père céleste et de mon Sauveur. Je n'ai pas peur de prier notre Père céleste et de lui demander de l'aide dans toutes mes difficultés. Je sais qu'ils ne cherchent pas à me prendre en faute. Leurs bras sont grand ouverts. C'est ce que signifie le repentir pour moi. » Cette jeune fille comprend que, grâce à Jésus-Christ, elle peut prendre de nouveaux départs !

Un nouveau départ pour tous, à chaque instant

Avez-vous besoin de prendre un nouveau départ ? Est-ce vraiment possible pour vous aussi ? Pensez aux personnes auxquelles le Sauveur a porté secours : celles qu'il a enseignées, guéries, ramenées à la vie, rétablies et celles auxquelles il a pardonné. Les choisissait-il en fonction de leur classe sociale ou de leur origine ? Faisait-il une distinction entre les justes et les pécheurs ? Choisisait-il les personnes qui étaient plus méritantes ou plus aimées ? Non.

Certaines personnes sont venues à lui avec une grande foi, croyant en son pouvoir guérisseur, comme la femme atteinte d'une perte de sang, le centurion romain dont le serviteur était mourant, le lépreux, Jairus ou l'aveugle Bartimée. Chacun d'eux a mis sa foi à l'épreuve, espérant que la bonté et le pouvoir du rabbin de Nazareth transformeraient leur vie et leur avenir. Et il l'a fait. Il a laissé son pouvoir guérisseur se déverser.

Mais Jésus a aussi béni ceux dont la foi chancelait, comme le père de l'enfant malade qui s'est écrié, peut-être comme vous l'avez déjà fait : « Je crois ! viens au secours de mon incroyant ! » Il a même déversé sa compassion sur ceux qui ne l'avaient pas recherché, comme la femme

Sự hối cải mở ra cánh cửa cho chúng ta những khởi đầu mới, những thay đổi mới và cơ hội thứ hai. Những lời giảng dạy của Chủ Tịch Russell M. Nelson kính yêu đã làm sáng tỏ những quan niệm sai lầm về ân tứ thiêng liêng của sự hối cải, và tôi nghĩ rằng cuối cùng chúng ta cũng bắt đầu nắm bắt được ân tứ đó.

Thật là phấn khởi để nghe giới trẻ của chúng ta mô tả sự hối cải có ý nghĩa gì đối với họ. Mới gần đây tôi đã nghe một thiếu nữ nói với nụ cười trên gương mặt, “Khi nghĩ về sự hối cải, về việc hối cải mỗi ngày, em cảm thấy niềm vui và hy vọng lạ thường. Em cảm nhận được tình yêu thương và hạnh phúc của Cha Thiên Thượng và Đấng Cứu Rỗi của em. Em không sợ phải đến với Cha Thiên Thượng trong lời cầu nguyện và cầu xin sự giúp đỡ của Ngài trong bất cứ điều gì em đang gặp khó khăn. Em biết hai Ngài không tìm cách bắt lỗi em. Vòng tay hai Ngài luôn rộng mở. Đối với em đó là sự hối cải,” em ấy nói. Em thiếu nữ này hiểu rằng nhờ Chúa Giê Su Kỵ Tô, em ấy có thể có những sự khởi đầu mới!

Một Khởi Đầu Mới Cho Tất Cả Mọi Người, Mọi Lúc

Anh chị em có cần một khởi đầu mới không? Liệu có khi nào, ngay cả anh chị em, cũng có thể làm lại từ đầu chẳng? Hãy nghĩ về những người mà Đấng Cứu Rỗi đã phục sự—những người mà Ngài đã giảng dạy, chữa lành, khiến kẻ chết sống lại, tha thứ, và phục hồi. Ngài có chọn họ từ một tầng lớp kinh tế hay bối cảnh nào đó không? Ngài có phân biệt giữa người ngay chính và người có tội không? Ngài có chọn họ ra vì họ xứng đáng hơn hoặc được yêu thương nhiều hơn không? Không.

Một số người tìm đến Ngài với đức tin lớn lao, tin tưởng vào quyền năng chữa lành của Ngài—giống như người phụ nữ bị bệnh mất huyết, thầy đội La Mã có người hầu sắp chết, người bị bệnh phung, Gai Ru và người mù Ba Ti Mê. Mỗi người đều có đức tin với hy vọng rằng lòng nhân từ và quyền năng của vị giáo sĩ Do Thái đến từ Na Xa Rét sẽ thay đổi cuộc sống và tương lai của họ. Và Ngài đã làm như vậy. Ngài tự do ban phát quyền năng chữa lành.

Nhưng Chúa Giê Su cũng ban phước cho những người có đức tin bị dao động, như người cha của đứa trẻ bị bệnh đã kêu lên, có lẽ giống như bạn: “Tôi tin; xin Chúa giúp đỡ trong sự không tin của tôi.” Và Ngài thậm chí còn trút lòng trắc ẩn xuống những người không hề tìm kiếm

adultère, la veuve de Naïm, l'homme infirme près de la piscine de Béthesda ou l'aveugle-né. Avez-vous déjà ressenti qu'il vous bénissait dans votre vie, sans même que vous l'ayez recherché ou suivi ?

À chacun de ces personnages des Écritures, et à tous ceux qui ont accepté d'écouter sa parole et d'agir en conséquence, il a offert un nouveau départ, qu'il s'agisse d'une nouvelle vie après vous être repenti de vos péchés, d'une nouvelle vie libérée de la maladie ou d'une nouvelle vie après la mort.

Qu'est-ce que cela signifie pour vous et moi ? Sa bonté, sa miséricorde et son amour bienveillant sont sans limites. Les nouveaux départs sont au cœur du plan du Père ! Les nouveaux commencements sont la mission du Fils ! Les aubes nouvelles, les nouveaux chapitres et les nouvelles chances sont l'essence même de la bonne nouvelle de l'Évangile !

Êtes-vous resté trop longtemps éloigné de vos alliances pour prendre un nouveau départ ? Non. Êtes-vous tombé trop souvent dans les mêmes travers pour qu'une nouvelle chance ne vous soit pas accordée ? Non. Vous êtes-vous trop éloigné du Christ pour qu'il ne vous aide pas à écrire une nouvelle histoire dès aujourd'hui ? Non. L'adversaire est le seul à tirer profit de l'idée que vous êtes perdu. Vous ne l'êtes pas.

Les nouveaux départs ne concernent pas seulement nos péchés et nos erreurs. Par la bonté et la grâce du Sauveur, nous pouvons prendre de nouveaux départs qui transforment notre façon de penser, nos mauvaises habitudes, notre mauvaise humeur, notre attitude négative, notre sentiment d'impuissance, ainsi que notre tendance à rejeter la faute sur autrui et à fuir nos responsabilités. Vous pouvez réellement changer des aspects de votre personnalité qui vous épuisent depuis des années. Vous pouvez repartir grâce au pouvoir du Maître des nouveaux départs. Il ne se lasse jamais de nous les accorder.

À ceux qui luttent sans cesse contre le même péché ou la même difficulté, n'abandonnez pas. Il n'a pas placé d'obstacle sur votre route. Il n'a pas fixé de limite à vos secondes chances. Continuez d'avancer. Persévérez. Cherchez du soutien auprès des personnes qui vous entourent. Placez

Ngài, như người đàn bà bị bắt vì tội tà dâm, người đàn bà góa ở thành Na In, người đàn ông tàn tật ở ao Bê Tết Đa, và người đàn ông mù bẩm sinh. Anh chị em có cảm thấy Ngài đi khắp nơi làm điều thiện trong cuộc đời mình ngay cả khi anh chị em chưa từng tìm kiếm hoặc noi theo Ngài không?

Đối với mỗi nhân vật trong thánh thư ấy, và với tất cả những ai sẽ lắng nghe và đáp ứng, Ngài đã ban cho một khởi đầu mới, cho dù đó là một cuộc sống mới được tha thứ tội lỗi hoặc một cuộc sống mới được chữa lành khỏi bệnh tật hoặc một cuộc sống mới được sống lại từ cõi chết.

Điều này có ý nghĩa gì đối với anh chị em và tôi? Sự thiện lành, lòng thương xót và tình yêu thương nhân từ của Ngài không có giới hạn. Những khởi đầu mới chính là trọng tâm trong kế hoạch của Đức Chúa Cha! Những sự đổi mới là sứ mệnh của Đức Chúa Con! Những bình minh mới, chương mới và cơ hội mới là cốt lõi đơn giản của tin mừng của phúc âm!

Vậy thì, liệu anh chị em có rời xa các giao ước của mình quá lâu để có thể nhận được một khởi đầu mới không? Không. Liệu anh chị em có phạm đi phạm lại những lỗi lầm quá nhiều đến mức không thể được trao thêm một cơ hội khác không? Không. Liệu anh chị em đã đi quá xa khỏi Đấng Ky Tô đến nỗi Ngài không thể giúp anh chị em viết nên một câu chuyện mới từ đây trở đi không? Không. Kẻ nghịch thù là kẻ duy nhất được hưởng lợi ích từ ý nghĩ rằng các anh chị em đã bị chìm xuống. Anh chị em thì không.

Và những khởi đầu mới không chỉ dành cho tội lỗi và sai lầm của chúng ta. Qua lòng nhân từ và ân điển của Đấng Cứu Rỗi, chúng ta có thể có những khởi đầu mới thúc đẩy sự thay đổi trong những suy nghĩ cũ, thói quen xấu, tính cách gắt gỏng, thái độ tiêu cực, cảm giác bất lực, và khuynh hướng đổ lỗi cho người khác và trốn tránh trách nhiệm cá nhân. Anh chị em thực sự có thể thay đổi những điều về bản thân đã đè nặng lên chính mình trong suốt nhiều năm. Anh chị em có thể bắt đầu lại qua sức mạnh của Đức Thầy của những khởi đầu mới. Ngài luôn muốn ban những khởi đầu mới cho chúng ta.

Đối với những ai đang đấu tranh với cùng một tội lỗi hoặc cùng một thất bại lặp đi lặp lại, thì anh chị em hãy cứ tiếp tục. Ngài không đặt rào chắn nào trước mặt anh chị em. Ngài không hề giới hạn cơ hội thứ hai của anh chị em. Hãy tiến bước. Hãy cứ tiếp tục cố gắng. Hãy tìm kiếm

votre confiance dans le nouveau départ qui vous attend chaque fois que vous retournez vers votre Père avec un cœur sincère. Laissez les péchés délibérés, les rechutes désinvoltes et la rébellion orgueilleuse derrière vous, où ils doivent rester. Vous n'êtes pas condamnés à rester la personne que vous étiez. Accueillez votre nouveau départ, votre deuxième, troisième, quatrième, ou même centième chance, offerte par le sang expiatoire de Jésus-Christ.

Je n'ai pas de mots pour exprimer ma reconnaissance pour les nouveaux départs qui m'ont été accordés et pour tous ceux qui me seront accordés à l'avenir.

Conclusion

Notre Sauveur a prononcé une dernière phrase sans laquelle il n'y aurait aujourd'hui aucune raison d'espérer ou de se réjouir. Après les souffrances atroces de Gethsémané et au terme du supplice de la croix, il a simplement dit : « Tout est accompli. » La prophétie messianique s'était accomplie, et la dette pour les péchés et les souffrances de l'humanité avait été entièrement payée. Il a déclaré que son sacrifice infini et éternel était « accompli ». Pourtant, son expiation ne s'est pleinement achevée qu'au troisième jour, lorsqu'il a lui-même connu une vie nouvelle, ce nouveau départ en tant qu'être glorifié et ressuscité par le pouvoir du Père.

Parce qu'il a toujours fait ce qui était agréable à son Père, et parce qu'il a « souffert la volonté du Père en tout », vous et moi pouvons prendre de nouveaux départs. Prenez dès aujourd'hui, dès maintenant, votre nouveau départ. Jésus-Christ est l'Auteur et le Consommateur de notre foi, écrivant avec nous d'innombrables nouveaux chapitres. Il est le Commencement et la Fin, la fin de notre honte et de nos souffrances, et le commencement d'une nouvelle vie en lui. Il nous permet de recevoir sa grâce, de laisser le passé derrière nous et de recommencer par une aube nouvelle, autant de fois que nécessaire. Oui, véritablement, « le bonheur et la grâce [nous] accompagneront tous les jours de [notre] vie ». Au nom de Jésus-Christ. Amen.

sự giúp đỡ từ những người xung quanh mình. Và hãy tin tưởng vào khởi đầu mới có sẵn mỗi khi anh chị em quay về với Cha Thiên Thượng với một tấm lòng chân thành. Hãy bỏ lại sau lưng những tội lỗi có chủ ý, lập lại một cách tùy tiện, và sự nổi loạn kiêu ngạo ở nơi chúng thuộc về. Anh chị em không cần phải là con người của mình trước đây. Hãy chấp nhận khởi đầu mới, cơ hội thứ hai, thứ ba, hoặc thứ tư—hoặc thứ một trăm—được ban cho anh chị em qua máu chuộc tội của Chúa Giê Su Kỵ Tô.

Tôi vô cùng biết ơn về những khởi đầu mới mà tôi đã được ban cho và về những điều tôi sẽ được ban tặng.

Kết Luận

Đấng Cứu Rỗi của chúng ta đã thoát ra một cách nói khiêm tốn cuối cùng, mà nếu không có thì sẽ không có lý do gì để hy vọng hay hân hoan ngày hôm nay. Sau những nỗi thống khổ trong Vườn Ghết Sê Ma Nê và lúc kết thúc trên thập tự giá một cách đau đớn, Ngài chỉ nói: “Mọi việc đã được trọn.” Lời tiên tri của Đấng Mê Si đã được ứng nghiệm, và việc trả trọn vẹn món nợ cho tội lỗi và đau khổ của nhân loại đã được hoàn thành. Ngài tuyên bố sự hy sinh vô hạn và vĩnh cửu của Ngài “đã được trọn”. Tuy nhiên, Sự Chuộc Tội của Ngài sẽ không được trọn vẹn cho đến khi chính Ngài trải qua cuộc sống mới vào ngày thứ ba, sự khởi đầu mới với tư cách là một Đấng vinh quang, phục sinh nhờ quyền năng của Đức Chúa Cha.

Vì Ngài luôn làm những điều đẹp lòng Cha Ngài, và vì Ngài “đã cam chịu theo ý muốn của Đức Chúa Cha trong mọi sự việc,” nên anh chị em và tôi có thể có những khởi đầu mới. Xin hãy tiếp nhận khởi đầu mới của anh chị em, ngay bây giờ, ngay hôm nay. Chúa Giê Su Kỵ Tô là Đấng Khai Sáng và Hoàn Tất của đức tin chúng ta, cùng chúng ta viết nên vô số những chương mới. Ngài là Khởi Đầu và Kết Thúc—là sự kết thúc nỗi hổ thẹn và khổ đau của chúng ta và sự khởi đầu của cuộc sống mới trong Ngài, cho phép chúng ta nhận được ân điển của Ngài, bỏ lại quá khứ phía sau và bắt đầu lại với một khởi đầu mới nhiều lần tùy theo nhu cầu của chúng ta. Quả thật, “trọn đời [chúng ta], phước hạnh và sự thương xót sẽ theo [chúng ta].” Trong tôn danh của Chúa Giê Su Kỵ Tô, A Men.